

Deutsch
English
Français
Español

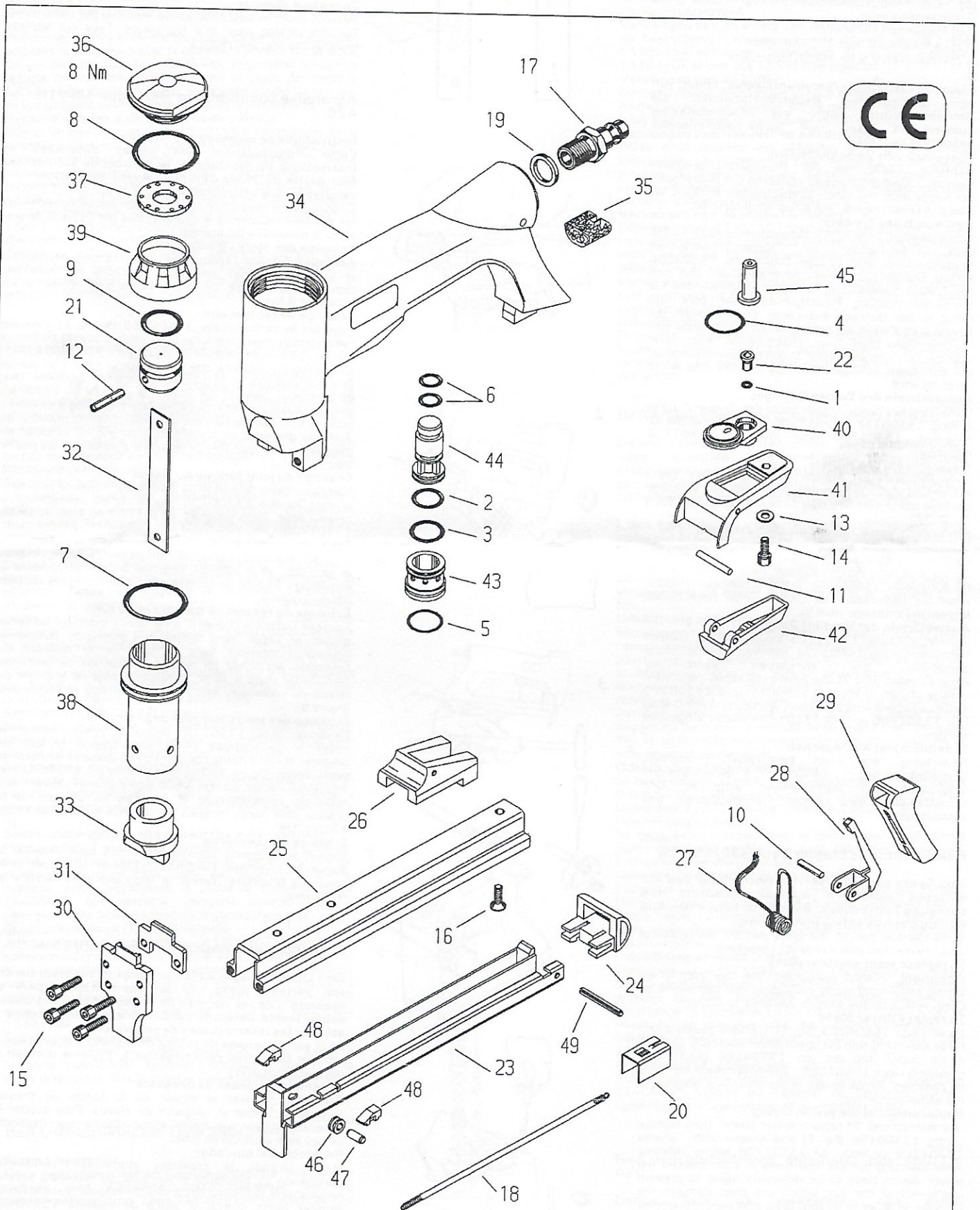
Ersatzteilliste und Servicehinweise
Spare parts list, service instructions
Nomenclature des pièces détachées et instructions de montage
Lista de recambios e instrucciones de uso

BeA®

Typ
Type
Tipo

380/16-420

[Art.-Nr. 12000063]



Byta ut förslättningsdelar

Varning: Skilj apparaten från tryckluftssystemet, töm spikmagasinet. Kåpan ska skruvas fast med en momentnyckel som är inställd på 8 Nm.

Byta ut pådrivaren

Dra ut skruvkåpan 14404863 (bild 1). Tryck ut kol drivenheten med den nya pådrivaren (bild 2). Tryck ut lagernålen 13300186 med ett hålslag tills pådrivaren kan bytas ut (bild 3). Använd hjälpmédlet "monteringskloss" 14401089. Rikta stiftet mitt i borrhålet. Därefter skall borrhålet i kolven stämmas något på båda sidor. Lägg ett stift (3 mm diameter) diagonalt över borrhålet (bild 3) och slå med en hammare på stiftet, så att borrhålet deformeras något.

Byta ut kolvens o-ring

Se beskrivningen "Byta ut pådrivaren". Byt sedan ut o-ringens 13300158 (bild 3). Sätt i den nya o-ringens med o-ringfett 13301706 eller olja 13301708.

Byta ut bufferten

Se beskrivningen "Byta ut pådrivaren". Tryck sedan ut buffert och cylinder. Vid monteringen ska delarna sättas in med o-ringfett eller olja (bild 4).

Byta ut dragfjäders och draglådans

Tryck ut spårklinkans axel och skjut ut skyddet framåt. Dra ut den undre sliden bakåt ur tackskenan. Haka fast den nya dragfjäders 14405402 i draglådans. För fjädern bakåt under styrrullen i den undre sliden och haka fast den (bild 5).

Byta ut ventilens o-ringar

Lossa cylinderskruven 13301103 (bild 6). Lyft sedan av ventilhöljert 14403934. Ta bort ventiltätningen och knacka ur hela ventilinsatsen (bild 7). O-ringarna 13300011 och 13300073 utsätts för starkare slitage och samtliga ska därför bytas ut. Sätt i de nya o-ringarna med o-ringfett 13301706 eller olja 13301708.

Byta ut ljuddämpningen

Ta bort höljert enligt anvisningarna ovan. Tryck ut lagernål 14405330. Ta bort spärrhaken och flänsfjäders. Dra ut ljuddämpningen bakåt och byt ut den.

BeA paineilmanaulauskone tyyppi 380/16-420

Suomed

Varaosalista ja huolto-ohjeet muodostavat yhdessä oheisen käyttöjäkäsi kirjan kanssa tuotteen käyttöohjeet. Lue käyttöohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöön ottoa ja noudata turvallisuusohjeita. Varaosalistan saksankielisessä osassa ovat tekniset tiedot merkittyy tunnusnumeroin. [] [Kts. myös käyttöjäkäsi kirja.]

Kuluvien osien vaihto

HUOM! Irroita aina paineilmaletku. Tyhjennä naulamakasini. Kannen kiinnittämisessä on käytettävä vääntömomenttiavain, jossa vääntömomentti on asetettava 8 Nm.

Ohjaimen vaihto

Poistetaan kierrekansi 14404863 (kuva 1). Mäntä-ohjain-yksikkö työnnetään ulos varaohjaimella (kuva 2). Laakerineulaa 13300186 työnnetään lävistimellä niin pitkälle ulos, että voidaan vaihtaa ohjain (kuva 3). Käytä apulaitetta "asennuspölkky" 14401089. Varmista, että tappi on keskellä reikää. Sen jälkeen männän reikä on tilkittävä molemmilta puolilta kevgesti. Käytä siihen halkaisijaltaan 3 mm:n tuurnaa, joka asetetaan poikittain reiän päälle (kuva 3). Lyö vasaralla tuurnaa siten, että reikä muotoutuu hieman.

Männän O-renkaan vaihto

Kts. kuvaus "ohjaimen vaihto", sitten vaihdetaan O-renkas 13300158 (kuva 3) ja asetetaan uudestaan käytämällä O-rengasrasvaa 13301706 tai öljyä 13301708.

Puskurin vaihto

Kts. kuvaus "ohjaimen vaihto". Sitten työnnetään ulos pus kuri ja sylinteri. Osien uudelleen asettamisessa on käytettävä O-rengasrasvaa tai öljyä (kuva 4).

1	O-Ring	13300002	20	Schubkasten	14403708	30	Werkzeug Teil 1	14404859	40	Ventildichtung	14403933
2	O-ring	13300011		Feeder bar			Front nose			Valve gasket	
3	Joint torique	13300013		Chariot			Plaque frontale			Joint de soupape	
4	Aro torico	13302609		Barra cargador			Placa guia delantera			Junta de valvula	
5		13300054									
6		13300073	21	Kolben	14403712	31	Werkzeug Teil 2	14403920	41	Ventilabdeckung	14403934
7		13300081		Piston			Back nose			Valve cap	
8		13300083		Piston			Plaque arrière			Capuchon de soupape	
9		13300158		Piston			Placa guia posterior			Tapa valvula	
10	Sperrklinkenachse	14405330	22	Schaltstift	14403738	32	Treiber	14403921	42	Auslöser	14403935
	Pin			Valve pin			Driver blade			Trigger	
	Axe			Bouton de commande			Marteau			Levier de détente	
	Pasador			Pasador valvula			Lengueta			Gatillo de disparo	
11	Lagemadel	13300182	23	Unterschieber	14403907	33	Puffer	14403923	43	Ventilzylinder	14403936
12	Pin	13300186		Back nose assembly			Bumper			Valve cylinder	
	Axe			Chargeur			Amortisseur			Cylindre de soupape	
	Eje			Guia			Amortiguador			Valvula cilindro	
13	Scheibe	13300479	24	Abschlussstück	14405864	34	Gehäuse	14404862	44	Ventilschaft	14403937
	Disc			End piece			Body			Valve shaft	
	Rondelle			Pièce queue			Corps			Corps de la soupape	
	Arandela			Pieza final			Cuerpo			Vastago valvula	
14	Zylinderschraube	13301103	25	Abdeckschiene	14403910	35	Schalldämpfer	14403927	45	Zwischenhülse	14403938
15	Allen bolt	13302683		Cover			Silencer			Cylinder, intermediate valve	
	Vis cylindrique			Rail de couverture			Amortisseur de bruit			Arbre intermédiaire	
	Tornillo allen			Tapa cargador			Silenciador			Valvula intermedio cilindro	
16	Senkschraube	13302684	26	Abdeckung	14405767	36	Kappe	14404863	46	Rolle	14403972
	Countersunk bolt			Cover			Cap			Pulley	
	Vis creuse fraisée			Cache			Capuchon			Rouleau	
	Tornillo avellanado			Tapa			Cabeza			Rodillo	
17	Anschlussnippel	14000244	27	Schenkelfeder	14403913	37	Dämpfer	14403930	47	Achse	14403973
	Air hose connector			Leg spring			Damper			Pin	
	Embout de raccordement			Ressort à branches			Amortisseur			Axe	
	Conector de aire manguera			Muelle en pata			Regulador			Eje	
18	Zugfeder	14405402	28	Sperrklinke	14403915	38	Zylinder	14403931	48	Anschlag	14405768
	Tension spring			Locking pawl			Cylinder			Stop	
	Ressort de traction			Cliquet			Cylindre			Butoir	
	Muelle de traccion			Trinquete de cierre			Cilindro			Tope	
19	Dichtscheibe	14400063	29	Klinkenabdeckung	14403916	39	Zylinderabstützung	14403932	49	Spannhülse	13301787
	Gasket			Cover			Zylinder spacer			Split pin	
	Douille			Cache			Support de cylindre			Douille fendue	
	Junta obturadora			Tapa			Soporte cilindro			Pasador elastico	

Vetojousen ja vetolaatikon vaihto

Paina salpa-akseli ulos ja työnnä suojus eteenpäin iriti. Vedetään makasiinin alakansi peitekiskoa pitkin taaksepäin, sitten kiinnitetään uusi vetojousi 14405402 vetolaatikoon, se vietään ohjaukelan ympäri taakse ja kiinnitetään (kuva 5).

Venttiilien O-renkaiden vaihto

Löysätään sylinteriruuvi 13301103 (kuva 6), sen jälkeen nostetaan venttiilinkantta 14403934. Otetaan venttiilitiivistet ja otetaan koko venttiilisarja pois (kuva 7). Kovemmassa kulutuksesta kärsivät O-renkaat 13300011 ja 13300073 pitää vaihtaa vain kokonaisina ja asettaa uudestaan käytämällä O-renkaiden rasvaa 13301706 tai öljyä 13301708.

Äänenvaimentimen vaihto

Kansi aukastaan kuten edellä mainittu. Työnnetään laakerineula 14405330 ulos. Poistetaan sukuvipu ja varsijousi. Äänenvaimennin otetaan pois taaksepäin ja vaihdetaan.

BeA Havalı Zimba Tabancası Model 380/16-420

turkish

Bu yedek parça listesi/servis talimatları ekteki ile birlikte kullanım kılavuzunu oluşturmaktadır. Makinayı kullanmadan önce dikkatlice okuyun ve emniyet kurallarına sıkı bir şekilde uygulayın.

Asınmış ve yıpranmış parçaların değiştirilmesi

Dikkat! Herhangi bir bakım yapmadan önce daima aleti hava kaynağından çıkartın ve aletin için bosaltın. Daima kapağı 8Nm'ye ayarlı tork anahtarı ile sıkın.

Sürücü bıçağın değiştirilmesi

Kapağı 14404863 (fig 1) gevsetin. Piston-sürücü bıçak takımı sürücü bıçak ile birlikte çıkartın (fig 2). Mil demiri ile mili 13300186 (fig 3). Monteaj bloğunu 14401089 kullanın. Sürücü bıçak ancak bu şekilde çıkartılabilir. Yeni bıçağın takılması yukarıda anlatılan işlemlerin tersi yapılarak gerçekleştirilir.

Piston O-ring'in değiştirilmesi

"Sürücü bıçağının değiştirilmesi" talimatlarına bakın ve sonra O-ring 1330158 (fig 3) değiştirin ve yerisini yerleştirmeden önce gres 13301706 veya yağ 13301708 ile yağlayın. Mili yerleştirdikten sonra millerin hareket edip silindri hasar görmesine neden olmasının engellenmesi için plastik pistonun her iki tarafındaki deliklerin tekrar deforme olması gerekmektedir. Bunu yapmak için bir delik boyunca (fig 3) 3 mm çaplık tornavida benzeri bir alet yerleştirin ve bu alete çekiç ile deliğin bir nebzede deforme olması için vurun.

Tamponun değiştirilmesi

"Sürücü bıçağın değiştirilmesi" talimatlarına bakın, sonra tampon ve silindri değiştirin. Yeri yerleştirmeden önce O-ringi yağlayın veya gresleyin.

Gerilim yayının ve besleme çubuğunun değiştirilmesi

Mili emniyet mandalından kurtarın ve kapağı dısa doğru kaydırın. Arka burun takımı kapak yayının dışına doğru itin, sonra yeni gerilim yayını 14405402 besleme çubuğunun içine kancalayın, arka burun takımının içinde arkaya doğru kasnağın altına ve kancanın üstüne bastırın (fig 5).

Valf sistemindeki O-ringin değiştirilmesi

Valf kapağını 14403934 çıkarmak için allen civatasını 13301103 sökün (fig 6). Valf contasını sökün ve valfin bütün parçalarını çıkartın. 7. şekilde valf kapağı 14403934 söküldükten sonra hepsi birbirinden ayrılabilen parçaların görünümü verilmiştir. O-ringleri 13300011 ve 13300073 değiştirin ve yerisini yerleştirmeden önce gres 13301706 veya yağ 13301708 ile yağlayın.

Susturucunun değiştirilmesi

Yukarıda anlatıldığı şekilde kapağı çıkartın. Mili 14405330 değiştirin. Kilitleme mandalını ve ayak yayını çıkartın. Susturucuyu arkaya doğru çekerek çıkartın ve değiştirin.